

Čl. I. Zmluvné strany.

Dodávateľ:

Železnice Slovenskej republiky

Klemensova 8, 813 61 Bratislava

zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Po, vo vložke č. 312/B

Štatutárny orgán: **Ing. Miloslav Havrila, generálny riaditeľ**

vo veci týkajúcej sa odštepného závodu:

Železnice Slovenskej republiky - Ústredný inštitút vzdelávania a psychológie

Šancová 102/A, 831 04 Bratislava

Osoba splnomocnená na podpis zmluvy: **doc. Ing. Peter Blaho, PhD., riaditeľ**

Ústredného inštitútu vzdelávania a psychológie

IČO: 313 64 501

IČ DPH: SK2020480121

DIČ: 2020480121

Bankové spojenie:

Názov banky	Číslo účtu v BBAN	Kód banky	BIC	Číslo účtu vo formáte IBAN
Tatra banka, a.s.	2647000078	1100	TATRSKBX	SK14 1100 0000 0026 4700 0078
Všeobecná úverová banka, a.s.	35-4700012	0200	SUBASKBX	SK11 0200 0000 3500 0470 0012
Slovenská sporiteľňa, a.s.	0011446542	0900	GIBASKBX	SK94 0900 0000 0000 1144 6542

(ďalej len dodávateľ)

Odberateľ:

Adresa:

Zapísaný v Obchodnom registri:

Štatutárny orgán:

Osoba oprávnená na podpis zmluvy:

IČO:

IČ DPH:

DIČ:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

IBAN:

SWIFT/BIC:

Platca DPH (áno – nie):

Hitachi Energy Slovakia, s. r. o.

Tuhovská 29, 831 06, Bratislava - mestská časť Vajnory

Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sro, vložka číslo: 137274/B

Ing. Peter Leščinský, konateľ

Ing. Marian Garčár, konateľ

Ing. Marek Kentoš, vedúci úseku prevádzky

52 366 081

SK2121033607

2121033607

Deutsche Bank AG

DE52 5007 0010 0853 0057 00

DEUTDEFF

áno

(ďalej len odberateľ)

Čl. II. Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je:

1. Odborná príprava a overovanie odbornej spôsobilosti v zmysle Zákona č.513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len zákon o dráhach) a Zákona č.514/2009 Z.z. o doprave na dráhach v znení neskorších predpisov (ďalej len zákon o doprave na dráhach) a interného predpisu OSV1 ÚIVP:

- 1.1. vykonanie pravidelného školenia dodávateľom pre prihlásených zamestnancov odberateľa podľa predpisu ŽSR Z 3 a interného predpisu OSV1 ÚIVP,
 - 1.2. vykonanie odborných, periodických odborných, mimoriadnych skúšok, skúšok z určených technických zariadení a skúšok spôsobilosti (ďalej len skúšky) dodávateľom pre prihlásených zamestnancov odberateľa podľa predpisu ŽSR Z 3 a interného predpisu OSV1 ÚIVP,
 - 1.3. vykonanie základného školenia s overením z BOZP (všeobecná a odborná časť) a opakovaného školenia s overením z BOZP (všeobecná a odborná časť) podľa predpisu ŽSR Z 3,
 - 1.4. príprava zamestnancov odberateľa na skúšky – interaktívne školenia a kurzy podľa predpisu ŽSR Z 3 a interného predpisu OSV1 ÚIVP.
2. Psychologické činnosti:
- 2.1. vykonanie vstupného, a mimoriadneho psychologického vyšetrenia a odborná psychologická starostlivosť zamestnancov odberateľa v zmysle zákona o dráhach a zákona o doprave na dráhach,
 - 2.2. vykonanie psychologického vyšetrenia vodičov odberateľa v zmysle Zákona č.8/2009 Z.z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
 - 2.3. vykonanie iných psychologických činností, tréningových programov a servisných činností na základe objednávky odberateľa.
3. Poskytovanie ďalších služieb dohodou na základe špecifikovanej objednávky odberateľa.

Čl. III. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Dodávateľ:
- Dodávateľ poskytne odberateľovi objednané služby:
- 1.1. v požadovanom množstve, kvalite a v čase,
 - 1.2. kvalifikovanými lektormi a psychológmi,
 - 1.3. v priestoroch dodávateľa štandardne vybavených na účely poskytovaných služieb,
 - 1.4. v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov a noriem, predpisov ŽSR a učebných plánov.
2. Predpis ŽSR Z 4 obsahuje ustanovenia o posudzovaní psychickej spôsobilosti, určuje okruh osôb, ktoré podliehajú posudzovaniu spôsobilosti, stanovuje rozsah, postup a spôsob posudzovania spôsobilosti.
3. Predpis ŽSR Z 3 stanovuje podmienky pre získanie, udržiavanie a overovanie odbornej spôsobilosti, spôsobilosti z BOZP, organizovanie, vykonávanie, hodnotenie a administratívu skúšok, podmienky odňatia osvedčenia o odbornej spôsobilosti, postup pri výcviku a zácviu, organizovanie a vykonávanie pravidelného povinného školenia.
4. Interný predpis OSV1 ÚIVP stanovuje metodický postup pri organizácii a realizácii vzdelávacích akcií v zmysle platnej legislatívy SR a predpisov ŽSR v podmienkach povereného vzdelávacieho zariadenia.
5. Odberateľ:
- Podmienkou pre vykonanie požadovaných služieb je predloženie objednávky a:
- 5.1. menného zoznamu zamestnancov odberateľa na pravidelné školenie členené podľa odbornej spôsobilosti v zmysle predpisu ŽSR Z 3 a interného predpisu OSV1 ÚIVP,
 - 5.2. riadne vyplnenej, podpísanej a potvrdenej prihlášky na skúšky zamestnancov odberateľa podľa predpisu ŽSR Z 3 a interného predpisu OSV1 ÚIVP najneskôr 2 mesiace pred ukončením platnosti skúšky,

- 5.3. riadne vyplnenej, podpísanej a potvrdenej prihlášky zamestnancov odberateľa na základné, alebo opakované školenie BOZP s overením podľa predpisu ŽSR Z 3 najneskôr v deň realizácie,
- 5.4. menného zoznamu zamestnancov odberateľa, ktorí sa zúčastnia prípravy na skúšky (konzultácie, kurzy) podľa predpisu ŽSR Z 3 a interného predpisu OSV1 ÚIVP realizovaných dodávateľom,
- 5.5. riadne vyplneného, podpísaného a potvrdeného tlačiva „Posudok o psychickej spôsobilosti“ odberateľom zaslanej spravidla 3 týždne pred požiadavkou na termín vyšetrenia, odovzdania tlačiva „Anamnestický dotazník“, resp. iných požadovaných tlačív posudzovanému k vyplneniu,
- 5.6. menného zoznamu zamestnancov odberateľa na poskytnutie ďalších špecifikovaných služieb.

Čl. IV. Doba platnosti zmluvy a ukončenie zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Ktorákoľvek zo zmluvných strán môže odstúpiť od zmluvy a to v prípade porušenia zmluvných povinností druhou stranou, účinky odstúpenia nastávajú okamihom doručenia písomného oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane. Odstúpenie od zmluvy sa netýka následkov porušenia zmluvy, ku ktorým došlo do zániku zmluvy odstúpením, ide tu predovšetkým o náhradu škody ku ktorej došlo porušením zmluvných povinností.
3. Ktorákoľvek zmluvná strana je oprávnená zmluvu vypovedať aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je 1 mesačná a začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po doručení písomnej výpovede druhej strane.

Čl. V. Cenové a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že za poskytnuté služby podľa predmetu tejto zmluvy bude odberateľ platiť cenu, podľa aktuálneho Cenníka služieb ÚIVP, ktorý dodávateľ predloží odberateľovi, pričom ho bude informovať o každej zmene. Cenník je spracovaný v zmysle zákona č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. DPH bude účtovaná k dohodnutej cene v aktuálnej výške podľa zákonom určených sadzieb.
3. Odberateľ vykoná úhradu na základe predloženej faktúry dodávateľa, ktorú dodávateľ vyhotoví a zašle odberateľovi na jeho adresu po ukončení poskytnutej služby. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej vystavenia. Odberateľ je povinný uhradiť svoj peňažný záväzok na ktorýkoľvek z bankových účtov dodávateľa uvedených v záhlaví faktúry. Peňažný záväzok sa považuje za splnený dňom pripísania sumy peňažného záväzku na niektorý z bankových účtov dodávateľa uvedených vo faktúre.
4. Ak faktúra nebude uhradená do dátumu jej splatnosti, odberateľ bude povinný za ďalšie služby platiť úhradu ceny vopred, pričom súhlasí s tým, že dodávateľ mu poskytne službu až po úhrade zodpovedajúcej ceny ak sa strany nedohodnú inak.

Čl. VI. Zmluvná pokuta

1. Dodávateľ si vyhradzuje právo uplatniť zmluvnú pokutu pre prípad nedodržania zmluvných podmienok voči odberateľovi v prípade, ak odberateľ odstúpi, resp. nedodrží stanovené podmienky záväzného prihlásenia zamestnancov na objednaný výkon. Zmluvná pokuta pre prípad nedodržania zmluvných podmienok sa uplatní v prípade, ak odberateľ zruší objednaný výkon v lehote kratšej ako 7 dní pred začiatkom. Výška zmluvnej pokuty pre prípad nedodržania zmluvných podmienok bude v hodnote 30% z ceny objednaného výkonu.

Čl. VII. Závěrečné ustanovenia

1. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je príloha č.1 – „Prehlásenie pre účely posúdenia obchodného partnera“ v súvislosti s ustanovením § 2 písm. n) zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v z. n. p.. Obchodný partner je povinný Železničiam Slovenskej republiky písomne oznámiť každú zmenu súvisiacu s personálnym, ekonomickým alebo iným prepojením voči ŽSR a to do 5 dní odo dňa vzniku zmeny. Táto povinnosť zaniká dňom ukončenia zmluvného vzťahu.
2. Zmluvné strany berú na vedomie skutočnosť, že dodávateľ, v zmysle zákona č.211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) ako povinná osoba, túto zmluvu zverejní.
3. Zmluvný partner ŽSR je povinný dodržiavať Etický kódex Železníc Slovenskej republiky. Aktuálne znenie Etického kódexu Železníc Slovenskej republiky je zverejnené na internetovej stránke Železníc Slovenskej republiky.
4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka v platnom znení.
5. Pokiaľ v tejto zmluve nebolo dohodnuté niečo inak, vzájomné vzťahy zmluvných strán sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a subsidiárne ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
6. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné robiť len formou písomných dodatkov, ktoré musia byť podpísané oprávneným zástupcom každej zo zmluvných strán.
7. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jedno vyhotovenie.

V Bratislave, dňa 28.02.2022

V Bratislave ,

dňa 14.03.2022

.....
pečiatka a podpis dodávateľa

doc. Ing. Peter Blaho, PhD.
Riaditeľ Ústredného inštitútu
vzdelávania a psychológie

.....
pečiatka a podpis odberateľa
(titul, meno, priezvisko a funkcia)
Ing. Peter Leščinský, PhD.
konateľ

Príloha č. 1
P r e h l á s e n i e
pre účely posúdenia obchodného partnera

Čestne prehlasujem, že

(použite sa, ak je obchodným partnerom fyzická osoba – nepodnikateľ)

Meno a priezvisko:

Trvalý pobyt:

Dátum narodenia:

(použite sa, ak je obchodným partnerom fyzická osoba – podnikateľ)

Meno a priezvisko:

Trvalý pobyt:

Obchodné meno:

Miesto podnikania:

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

(použite sa, ak je obchodným partnerom právnická osoba)

Obchodné meno: Hitachi Energy Slovakia, s. r. o.

Štatutárny orgán: Ing. Marek Kentoš, vedúci úseku prevádzky

Sídlo: Tuhovská 29, 831 06, Bratislava - mestská časť
Vajnory

IČO: 52 366 081

DIČ: 2121033607

IČ DPH: SK2121033607

(zaškrtnite x)

☐ je od (uved'te dátum DD.MM.RRRR)

☐ nie je

☐ nie je, ale bol/bola od do

závislou osobou voči spoločnosti Železnice Slovenskej republiky v zmysle § 2 písm. n) zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znp. (ďalej len „ZDP“).

Každú zmenu súvisiacu s prepojením voči ŽSR oznámim do 5 dní odo dňa jej vzniku. Táto povinnosť zaniká dňom ukončenia zmluvného vzťahu.

Skupina závislosti (zaškrtnite x):

☐ Personálne prepojenie

☐ Majetkové prepojenie

☐ Iné prepojenie

V Bratislave, dňa 14.03.2022

.....
Ing. Marek Kentoš, vedúci úseku prevádzky

Vysvetlivky:

Závislou osobou (§2 písm. n) ZDP) sa rozumie blízka osoba (§116 a 117 Občianskeho zákonníka); *alebo* ekonomicky, personálne alebo inak prepojená osoba alebo subjekt; *alebo* osoba alebo subjekt, ktorý je na účely konsolidácie v zmysle §22 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znp. súčasťou konsolidovaného celku.

Blízka osoba (§116 a 117 Občianskeho zákonníka)

1. V zmysle §116 Občianskeho zákonníka **blízkou osobou** je príbuzný v priamom rade, súrodenec a manžel; iné osoby v pomere rodinnom alebo obdobnom sa pokladajú za osoby sebe navzájom blízke, ak by ujmu, ktorú utrpela jedna z nich, druhá dôvodne pociťovala ako vlastnú ujmu.
2. V zmysle §117 Občianskeho zákonníka stupeň príbuzenstva dvoch osôb sa určuje podľa počtu zrodení, ktorými v priamom rade pochádza jedna od druhej a v pobočnom rade obidve od najbližšieho spoločného predka.

Ekonomickým alebo personálnym prepojením (§2 písm. o) ZDP) sa rozumie účasť osoby alebo subjektu na majetku, kontrole alebo vedení inej osoby alebo subjektu alebo vzájomný vzťah medzi osobami alebo subjektmi, ktoré sú pod kontrolou alebo vedením tej istej osoby, jej blízkej osoby alebo subjektu alebo v ktorých má táto osoba, jej blízka osoba alebo subjekt priamy majetkový podiel alebo nepriamy majetkový podiel, pričom

1. účasťou na majetku alebo kontrole sa rozumie priamy podiel, nepriamy podiel alebo nepriamy odvodený podiel vo výške najmenej 25 % na základnom imaní, priamy podiel, nepriamy podiel alebo nepriamy odvodený podiel vo výške najmenej 25 % na hlasovacích právach alebo podiel vo výške najmenej 25 % na zisku, pričom
 - nepriamy podiel sa vypočíta súčinom percentuálnej výšky priamych podielov vydelených stomi a takto vypočítaný výsledok sa vynásobí stomi
 - a
 - nepriamy odvodený podiel sa vypočíta súčtom nepriamych podielov, pričom nepriamy odvodený podiel sa použije len na výpočet výšky účasti jednej osoby alebo subjektu na majetku alebo kontrole inej osoby alebo subjektu, ak táto osoba alebo subjekt má účasť na majetku alebo kontrole niekoľkých osôb alebo subjektov, z ktorých každý má účasť na majetku alebo kontrole tej istej inej osoby alebo subjektu; ak výška nepriameho odvodeného podielu presahuje 50% a viac, všetky osoby alebo subjekty, prostredníctvom ktorých sa jeho výška počítala, sú ekonomicky prepojené bez ohľadu na skutočnú výšku ich podielu, pričom na účely tohto bodu osoba alebo subjekt, ktorý koná spoločne s inou osobou alebo subjektom, ak ide o hlasovacie práva alebo podiel na základnom imaní, sa považuje za osobu alebo subjekt, ktorý má účasť na všetkých hlasovacích právach alebo je vlastníkom tohto podielu na základnom imaní, ktoré má v držbe táto iná osoba alebo subjekt.
2. účasťou na vedení sa rozumie vzťah členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov alebo ďalších obdobných orgánov právnickej osoby alebo subjektu k tejto právnickej osobe alebo k subjektu.

Iným prepojením (§2 písm. p) ZDP) sa rozumie právny vzťah alebo iný obdobný vzťah vytvorený predovšetkým na účel zníženia základu dane alebo zvýšenia daňovej straty.

Spracúvanie a ochrana osobných údajov, informačná povinnosť.

1. Osobné údaje bude spracúvať prevádzkovateľ, Železnice Slovenskej republiky, Klemensova 8, Bratislava 813 61, ktorého zodpovednú osobu možno kontaktovať na vyššie uvedenej korešpondenčnej adrese alebo na emailovej adrese dpo@zsr.sk.
2. V súlade so zákonom č. 18/2018 o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (ďalej len „zákon“ a „nariadenie GDPR“) sú osobné údaje Dotknutej osoby spracúvané za účelom spracúvania (kontaktných) osobných údajov obchodných partnerov, ako aj za účelom preukázania plnenia povinností voči kontrolným orgánom (daňový úrad) v rámci spracovateľskej činnosti dodávateľských a zmluvných vzťahov. Spracúvanie osobných údajov je oprávneným záujmom prevádzkovateľa podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) nariadenia 2016/679 (GDPR) a § 13 ods. 1 písm. f) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.
3. V súlade s čl. 15 až 22 nariadenia GDPR a § 21 až 28 zákona je dotknutá osoba oprávnená uplatniť si právo na prístup k osobným údajom, právo na opravu a vymazanie osobných údajov, právo na obmedzenie spracúvania, právo namietať, právo na prenosnosť osobných údajov v súlade s podmienkami stanovenými uvedenými právnymi predpismi.
4. Ak sa dotknutá osoba domnieva, že pri spracúvaní osobných údajov boli porušené jej práva chránené nariadením GDPR a zákonom, má právo podať na Úrad na ochranu osobných údajov SR sťažnosť, resp. návrh na začatie konania. Ďalšie informácie o spracúvaní osobných údajov sú uvedené na www.zsr.sk/ou v rámci spracovateľskej činnosti Dodávateľské a zmluvné vzťahy.